

**Вже за кілька днів країна обираємо дев'ятий склад Верховної Ради. Наша з вами громадянська відповідальність – прийти 21 липня на виборчі дільниці та проголосувати за того, кому ми насправді віrimо. Під час процесу особистого вибору політологи радять звертати увагу не тільки на партію, а й на особистості, які цю партію представляють. Адже останній тренд у комунікаціях – це люди-бренды.**

**У Білій Церкві від ВО «Батьківщина» такою людиною став РУСЛАН БРАСЛАВСЬКИЙ, юрист і викладач.**

**21 липня – позачергові вибори до Верховної Ради України**

# Білоцерківська міськрайонна газета

# Громадська Фудчя

Виходить з 30 серпня 1990 р. № 57–58 (13758–13759), 19 ЛИПНЯ 2019 р. Роздрібна ціна 2 грн. 75 коп.



## Обирайте ідеї

**– Ви балотуєтесь до Верховної Ради по Білій Церкві, а сам не місцевий. Чому так?**

– Я народився та прожив майже все своє життя на Донеччині, у смт Тельманове. П'ять років тому з усім зрозумілих причин я полишив свою малу Батьківщину і все, що мав: майно, рідні могили, своє коріння. Зі мною були лише моя родина, досвід та знання. Я мусив у зрілому віці все починати спочатку. Пишаюся, що у мене все вийшло. Зараз я відчуваю в собі сили бути корисним своїй Україні та суспільству. Нас таких в Україні понад півтора мільйона. І, як усі ці люди, я зараз не можу балотуватися за місцем свого народження та проживання.

Я досі не змінив про писку в своєму паспорті, бо переконаний, що Донбас – це Україна... Так, у нас є деякі відмінності із Заходом країни, так само, як існують відмінності між нашими Північчю та Півднем. Але, попри це, всі ми українці, і нам жити в одній країні.

Тому я беру участь у цих виборах. «Батьківщина» надала мені таку можливість (за що я вдячний особисто Юлії Володимирівні). І тому за права мешканців Білої Церкви я боротимуся так само віддано, як боровся б за права мешканців моєго рідного смт Тельманового.

**– Назвіть три першочергові проблеми Білої Церкви, які Ви вирішуватимете в Парламенті.**

– Одна з найгостріших – відсутність у місті гідного **лікування онкохворих**. Люди не мають можливості звернутися до профільних лікарів за місцем проживання. Натомість змушені їхати за багато кілометрів, витрачати сили, час та гроші, щоб отримати потрібну медичну допомогу. Вважаю, у Білій Церкві має з'явитися новий онкоцентр.

Друге гостре питання – **трудова міграція**. Це десятки тисяч людей, які щодня їдуть на роботу з Білої Церкви до Києва. І час, який могли б присвятити дітям, батькам, відпочинку, вони проводять у дорозі. Вважаю, що у міста є потенціал, щоб відродити свою колишню всеукраїнську славу промислового та інноваційного центру. Щоб люди мали роботу та нормальну зарплату там, де вони живуть.

Ще одна тема – це **ветерани**. Навмисне кажу не атовці, а саме ветерани. Вам ця тема знайома з преси, а у мене деякі речі відбувалися просто на моїх очах. Це стосується моєго дому...

Зараз у Білій Церкві понад 2 тисячі людей, які пройшли останню війну. І поки що їхня кількість лише зростатиме. Більшість із них потребує нашого відповідного ставлення та піклування. Бо вони можуть стати як помічниками у майбутньому будівництві країни, так і фактором ризику, який призведе до зростан-

ня злочинності, суїцидів тощо. Тож терміново потрібні центри з реабілітації цих людей.

**– Хто на цих виборах є Вашими опонентами у Білій Церкві?**

– Як і ви, бачу соціологію, ті партії, що, за прогнозами, проходять п'ятівідсотковий бар'єр. Тож кандидати від тих партій – потенційно мої конкуренти. До всіх ставлюся з повагою. Я – за конкуренцію ідей, і хай переможе той, кого виборець Білої Церкви вважає гідним. Хочу, щоб ми, кандидати, поводили себе як конкуренти, а не вороги. Досить війни у суспільстві. Оберіть того, хто з нас найкращий.

**– Звідки у Вас гроши на кампанію?**

– Моя декларація про доходи дозволяє мені самому профінансувати цю кампанію. Втім, з усією повагою та вдячністю буду ста-

витися до тих білоцерківців, які вважатимуть за можливе стати волонтерами моєї кампанії. Насправді я поки не знаю в Білій Церкві так багато людей. Тож, якщо можете, допоможіть мені, щоб у майбутньому місто мало нардепа, до якого завжди можна звернутися зі своїми проблемами.

**– Хто керуватиме Вашим бізнесом, коли станете депутатом? «Сліпий» траст?**

– Я залишуся в компанії як співзасновник. Ми як були, так і залишимося на ринку чесної конкуренції юридичних послуг. Якщо я стану депутатом, разом зі мною до Міністерства юстиції не переїде вся моя юридична структура.

**– Ви сьогодні позиціонуєте себе як нову людину в політиці. «Батьківщина» говорить про нові обличчя. Це будуть справжні дії чи лише нові прізвища у Верховній Раді України?**

– У білоцерківському осередку ВЖЕ відбулися зміни. Мое призначення в. о. керівника білоцерківського осередку – підтвердження змін у партії.

Для міста я людина нова. В цьому моя слабкість і в цьому моя сила. У мене тут немає кумів, родичів, бізнесових інтересів. Я абсолютно вільний у своїх кроках та рішеннях. Для Білої Церкви – я саме той, хто може оновити місцевий осередок. І я дійсно створюю усі залежні від мене можливості, щоб ВО «Батьківщина» у Білій Церкві оновилася від початку до кінця; щоб надалі була незаангажованою.

**– Хто Ваші потенційні опоненти та колеги у майбутній Верховній Раді?**

– Нерозумні люди обговорюють людей. Напіврозумні – події, розумні – ідеї. Хочу, щоб подальша діяльність Верховної Ради була побудована не на ставленні до якихось окремих персонажів, а на ставленні до ідей і принципів публічної політики. Якщо мої ідеї з оновлення



Податкового кодексу виявляться близькими різним партіям і фракціям – буде вдячним усім ім однаково.

**– Інтереси якої частини суспільства Ви будете представляти в Парламенті?**

– Не можу і не хочу бути експертом з усіх питань. Своїм пріоритетом у Верховній Раді вважаю захист та сворення найбільш прийнятних умов для розвитку малого та середнього бізнесу. Бо це та сила, яка створює валовий національний продукт, котрий потім можна спрямовувати і на «соціалку», і на медицину, і на освіту, і ще на багато корисних для людей і країни речей.

**– Під час цієї виборчої кампанії окремі політичні сили заявляють про рівність ЛГБТ та популяризацію парадів PRIDE. Ви готові підтримувати цю сучасну хвилю на законодавчому рівні?**

– Мені все одно, що роблять люди за двірима власної спальні, якщо це не заборонено законом. Я готовий публічно підтримувати тих, кому це дійсно потрібно: людей з інвалідністю, ветеранів, стареньких людей, маленьких дітей. Турбота про тих, хто сам не може попіклуватися про себе, на мій погляд, сьогодні набагато гостріша для нашого суспільства.

**ЩОБ ЦЬОГО ВСЬОГО ДОСЯГТИ,  
ЯКНАЙШВІДШЕ ТРЕБА ДІЯТИ!**  
Спілкувався Олександр Семирядченко

## Погас вогонь білоцерківського Прометея

Велика жалоба прийшла у Білоцерківську «Просвіту». Останній раз спрепенулося серце великого сина Білої Церкви, поета від Бога, літературного критика, перекладача, громадського діяча, життєлюбі і доброго сім'янина ВОЛОДИМИРА ОПАНАСОВИЧА ІВАНЦІВА.

З малих літ йому довелося жити в борьбі, шукати шлях до правди проти кривди. Народившись у сім'ї священнослужителя, Володимир Опанасович відчув на собі невидиме і тяжке пригнічення, коли соціальний стан був ледь чи не вироком.

Володимир Іванців зміг реалізувати себе у виробництві, коли, прийшовши в ліварний цех юним хлопцем, протягом кількох років став провідним спеціалістом. І вже тоді цікавився не лише тим, як правильно літи метал у форми задля отримання досконалості деталі, а й римуванням слів у досконалі поетичні форми.

Тоді доля звела його з однодумцями, які яскравими Волосожарами засяяли на небі української літератури. Літстудія «Заспів» стала справою життя Володимира Опанасовича, його гордістю. Саме там, у творчих і дружніх суперечках, відшліфувалися вірші, які стали основою його першої збірки «Русьва Рось». Тепер на Небесах багато «заспівчан» приймуть побратима у своє коло.

Можливо, творча стежка поета була б не така звивиста, якби не його прямий характер правдолюба і українофіла. Відстоюючи право на національну самоідентифікацію, шануючи українську мову і культуру, Володимир Іванців не писав поетичних панегіріків ні радянським бонзам, ні чиновницькому апарату в незалежній Україні.

Подвіжництвом і невтомним ентузіазмом відзначалася його участя у відродженні товариства «Просвіта», багаторічним очільником якої він був. Тоді з'являються його збірки «Вернутися дощем», «Знаки злодіяки», «Український терпець», «Трички-брички», «Івангеліє від Іванціва», «През шаблю маємо право», «Автограф кохання», «Окраєць часу», «Кобзар білоцерківський», «Відкритим текстом», «Поглянь на себе у своїй слозі». Але справжнім громадянським подвигом стала його праця «Подолання синдрому Гоголя», упорядкування книги спогадів «Голокіст», матеріалів науково-практичної конференції «Голод 1932–33 рр. – найбільша трагедія України», «Голодомор у Білій Церкві», створення літературної антології «Заспів» на Поросся» та співавторство в книзі «У часі Руху в просторі «Просвіти».

До останнього свого дня Володимир Іванців не полішив літературну працю. За кілька днів до смерті він поставив крапку в

**Пам'яті товариша**

## ЯКИМ ВІН БУВ...

КОЛИ ЩЕ ПЕЧЕ БІЛЬ ВІД НЕСПОДІВАНОЇ ВТРАТИ, ДУЖЕ ВАЖКО ПИСАТИ ПРО БЛІЗЬКУ ЛЮДИНУ В МИНУЛОМУ ЧАСІ.

◆ Володимир Іванців був не лише письменником, не лише «просвітянином» і громадським діячем, а постійним і незламним борцем за волю нашого народу, за незалежність України, за збереження рідної мови. Дехто недолюблював його за різкість і прямолінійність, за впертість і загострене почуття справедливості. Адже він не визнавав нікого пристосування й компромісів і ніколи не кривив душою.

◆ Пригадую першу зустріч з ним. Наприкінці дев'яностих років, за телефонною домовленістю, завітала до нього в гості. Володимир Панасович обіцяв дати оцінку моїм оповіданням. Двері відчинив літній суворий чоловік з насупленими бровами й козацькими вусами. Він прискіпливо вичитав текст, багато викресловав, виправляв так, що незайманими лишалися кілька рядків на кожній сторінці.

– Треба усе виправити і переписати! – похмуро заявив.

– А може, і не треба надалі писати? – несміливо запитала.

– Як це не треба? Ви що, вважаєте працю письменника легкою? Ідіть і пишіть! Чекаю наступного тижня з виправленим текстом! – наказав сердито.

І чомусь не змогла не послухатися такого чоловіка, впевненого в собі і в мені. Тому прийшла до нього знову.

◆ Так Володимир Панасович став моїм редактором і наставником. Чимало білоцерківських письменників видали свої твори за редакцією Володимира Іванціва.

Сам письменник мав талант ліричного і філософського поета, полум'яного публіциста, гострого сатирика й гумориста і чудового перекладача. У його творчості важко виділити певні книги: всі вони особливі й цікаві. Та, на мою думку, поетична збірка «Поглянь на себе у своїй слозі» є найбільшим літературним досягненням і найвищим успіхом автора. Хоча написана в страшний для нього час – після передчасної смерті доньки. Горе не зломило його, а весь біль вилівся в поетичні рядки, які диктувало серце.

◆ Навіть коли підступна хвороба прикувала до ліжка, коли він міг пересуватися лише на міліцях лікарніною палатою, все одно не здався хворобі та продовжував писати. Щоправда, і в лікарні він не лишався на самоті. Щодня до нього приходили письменники, журналісти, «просвітяні», бібліотечні працівники, громадські активісти, колишні колеги з заводу... Зрозуміло, що насамперед запитували про здоров'я, а він – про те, як ведеться робота в «Просвіті», і мусила, якого



фундаментальній праці «Сmak води, або Бог не коловорот», де систематизував літературознавчі й критичні нариси, статті та дослідження творчості білоцерківських письменників і літераторів. На жаль, побачити книгу йому вже не судилося. Відчуваючи завершення свого земного шляху, на порозі вічності Поет пише вірш, який став його лебединою піснею:

**FINITA**

Я припиняю боротьбу,  
І ця поразка остаточна.  
Її сприйняв би, може, мовчкма,  
Ta стогін кривдно рветься з вуст.

Жорстока юносте, не тролль  
Душі забутими думками:  
Не прокидаються вулкани,  
Коли спутошнене нутро.

Маркого страчених звітят,  
З чим ти постанеш перед Богом,  
Коли обріже обрій шлях  
Відразу за твоїм порогом?

До неба творячи мольбу,  
Ти пропливеш над ним святочно...  
І ця поразка остаточна,  
Я припиняю боротьбу.

08.07.2019 р.

БІЛОЦЕРКІВСЬКИ «ПРОСВІТЯНИ»  
СХІЛЯЮТЬ ГОЛОВУ ПЕРЕД СВІТЛОЮ  
ПАМ'ЯТІ ВОЛОДИМИРА ІВАНЦІВА І  
РОЗДІЛЯЮТЬ З ЙОГО СІМ'ЄЮ ЦЮ  
НЕПОПРАВНУ ВТРАТУ. СПІТЬ СПОКІЙНО,  
ПОЕТЕ І ГРОМАДЯНИНЕ!

**Білоцерківська «Просвіта»**

**Пам'яті товариша**

## З 2011 року ВПЕРШЕ В УКРАЇНІ – ЦЕНТРИ БЕЗОПЛАТНОЇ ПРАВОВОЇ ТА БЛАГОДІЙНОЇ ДОПОМОГИ ОЛЕКСАНДРА БОЯРЧУКА

### Закони повинні ухвалювати професіонали

3 Вашою допомогою:

- ✓ Забезпечимо правопорядок
- ✓ Відновимо моральні цінності
- ✓ Підвищимо соціально-економічний рівень життя



**Підтримайте того,  
хто допомагає не  
тільки коли вибори**

**Кандидат у народні  
депутати України –  
заслужений юрист  
України, кандидат  
юридичних наук,  
підполковник юстиції  
запасу**

**БОЯРЧУК  
ОЛЕКСАНДР МИКОЛАЙОВИЧ**



вихованка і «просвітянка», «звітувати» про проведені заходи. Адже він багато років очолював Білоцерківську міськрайонну «Просвіту» і був справжнім лідером наших «простягів». Жодна громадська акція, мітинг, національне свято не обходилися без участі нашої організації завдяки її очільнику. Щотижня збиралося правління, щоб спланувати майбутні заходи, обговорити політичні події або підготовку до майбутнього свята. Володимир Панасович не любив, коли хтось запізнювався, і тоді міг зробити іронічне зауваження. Та якось він спілзився сам. Попросив пробачити і пояснив причину: затримався після роботи на дачі і тому не встигнув перевсягнутися. Ми були ошелешені: чоловік, якому вже майже вісімдесят років, іздить разом з дружиною на велосипеді на дачу, а після роботи ще й поспішає на засідання у «Просвіту»! Але ж це було йому притаманне: не шкодувати себе для людей, для просвіти, завжди дотримуватися обіцянки. Хоча і знат, що цей час обирає у своєї творчості, у свого відпочинку і здоров'я. Але все відступало перед його добровільним обов'язком. Якщо не я – то хто? Чи вважав себе незамінним – відомо лише йому одному. А те, що лишається незамінним для нас, – однозначно!

◆ Він мав стійкий характер бійця, відчайдушну козацьку вдачу, тверду впертість і, в той же час, добрі та шире серце, відкрите лише для рідних і друзів. Він першим приходив допомогти і підтримати тих, хто цього потребував. А його патріотизм був природним і спорідненим з душою, як батьківська кров, як гени роду, що передаються дітям. До речі, батько Володимира Іванціва служив священиком до революції і за радянських часів. Можливо, що від нього синові передалися почуття відданості, відповідальності і обов'язку.

◆ Пригадую випадок, який це підтверджує. Коли Володимир Панасович очолював «Просвіту», в нашому місті День Соборності України відзначали, як велике національне свято. Воно планувалося заздалегідь, тривало майже тиждень, на нього запрошували київських письменників, які разом з нашими проводили творчі зустрічі в університетах, гімназіях і коледжах. Одного року 22 січня виявiloся дуже холодним і морозним днем. Тоді в усіх школах Києва й області скасували заняття. «Хто боїться морозу, то хай гріється вдома! А хто не боїться – той загартується!» – промовив наш голова «Просвіти», який не збирався скасовувати заходи на честь Соборності України.

◆ Мені тоді випало виступати у технолого-економічному коледжі разом з Володимиром Панасовичем і відомим київсь-

ким поетом. Коли ж я побачила поряд з моїм наставником його восьмирічного онука, то здивуванню не було меж. Сніг заліплював очі, мороз не щипав, а кусав і жалив обличчя, не рятував ні капюшон, ні шарф, але Володимир Панасович впевнено крокував попереду, натягнувшись до бров шапку, та навіть не піднявши коміра пальта. За ним рухалася я, ховаючи ніс і намагаючись втримати за руку його онука, який підстрибував від холода, мов горобчик. А за нами, зішалившись, затуливші капюшоном половину обличчя, просувався столичний письменник. Коли нарешті увійшли до коледжу, то спітала у Володимира Панасовича, як він наважився взяти з собою дитину в таку негоду. На це мій наставник поважно мовив: «Так він же майбутній чоловік! І він знає, що повинен сьогодні прочитати вірш про Кобзаря!» Ось таким лишався завжди: вимогливим до себе, до інших і навіть до найрідніших.

◆ Він був готовий захищати всіх, кого скривдили, і добиватися справедливості. Але тільки не для себе. Та не можна й сказати, що Володимира Іванціва недостатньо цінували. Коли три роки тому двоє колег-«просвітян» стали клопотати про присвоєння йому звання Почесного громадянина міста, то жодного з підписантів не довелося вмовляти. Навіть навпаки: більшість із них дуже дивувалися, що Іванців досі не має цього звання, адже були впевнені, що він його давно має, бо того вартий.

◆ Сам же Володимир Іванців ніколи не домагався ні медалей, ні звання, ні голосів журі на літературних конкурсах. Тому назавжди отримав найвищу нагороду – визнання людей. А таку нагороду потрібно заслужити всім своїм життям і свою діяльністю. Тому він і залишиться в нашій пам'яті вірним другом, талановитим письменником і відданим патріотом України.

**Тайна Братченко**

# Активно-спортивний вікенд у Білій Церкві

Попри будь-який вік людина має бути активною настільки, наскільки їй дозволяє її стан, вважає Руслан Braslavsky. Свого часу він активно займався футболом. А тепер долучає до спорту сина. Той захоплюється бойовими мистецтвами. Саме тому і для білоцерківців постарається зробити літо-2019 активним та веселим.

✓ Минулі суботи провели турнір з волейболу серед ветеранів та юних спортсменів міста.

✓ Відкрили III всесвітній зоозахисний турнір з міні-футболу «Кубок захисту безпритульних тварин», який організував спільно з ГСО «Федеративне футбольне суспільство Білоцерківщини». Головним меценатом виступив Руслан Braslavsky.



«Слуга народу» і «Голос» заявили, що, прийшовши до Парламенту, відкриють вільний продаж землі. Якщо це станеться, ми, фермери, змушені будемо самоліквідуватися. А що діяти, коли мої сусіди продадуть земельні пай? Олігархи їм завжди запропонують крашу ціну...

Єдиний, хто розуміється, наскільки безцінним скарбом володіє Україна, – це Юлія Тимошенко. За її словами, потрібно не розпродати землю, а створити умови, щоб одноосібники ставали фермерами, фермери – потужними господарствами. І тоді в Україні, як нині в Польщі, буде 2-2,5 мільйона фермерських господарств, а не 20-30 тисяч, як в Україні.

Під час зустрічі аграріїв із екс-прем'єркою я зрозумів: якби вона очолювала Уряд бодай ще кілька років, ми мали б зовсім іншу країну. Із довгостроковими кредитами під 2-5% річних зі спеціальним страхуванням ризиків, де можна розвиватися, не боячись «прогоріти». Нагадаю, торік надлишок яблук склав близько 70 тисяч тонн, ціна не покривала витрати. Нині яблука не вродили, ті, хто їх вирощує, – знову в збитках.

Але замість того, щоб створювати страхові фонди, нормальні умови для власного виробника, простіше все розпродати. Напри-

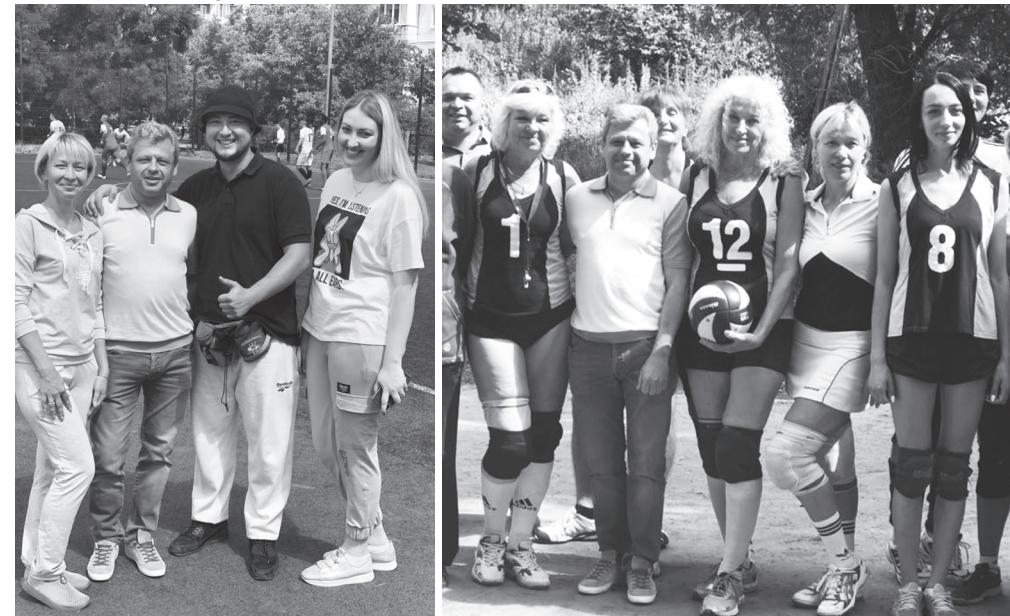


лавський. Кандидат у народні депутати України по Білій Церкві від ВО «Батьківщина» вважає, що у такому місті, як наше, має бути команда Першої та Вищої ліги.

Олексій Журба, організатор змагання, що також опікується безпритульними тваринами, впевнений: «Людина, у якої троє собак, не може бути поганою. А якщо він ще й футбол любить, то це взагалі зачть!»

✓ А в неділю, в День рибалки, Braslavsky долучився до колективу «Мисливців та рибалок». Разом з хлопцями зустрів світанок на річці. Кажуть, дуже хотів перемогти в номінації «Найбільший улов». Та поки, жартували більш досвідчені рибалки, Ruslanu краще вдається боротися за депутатський мандат. До речі, його округ № 90. І хоча передвиборчі перегони добігають кінця, попереду в місті ще багато корисних активностей від кандидата: конкурс стартапів для обдарованої молоді, турнір з воркауту й битва титанів з греко-римською боротьбою. Також продовжуються родинні вихідні Family Days по всьому місту.

**Олександр Семирядченко**



## РОЗ'ЯСНЕННЯ

### 21 ЛИПНЯ, ЯК ОБИРАТИ ДЕПУТАТІВ ВЕРХОВНОЇ РАДИ?

В день голосування ми обираємо не лише партію, яка Вам близька ідеологічно, але й депутата на мажоритарному окрузі, якому Ви довіряєте і який буде представляти особисто Вас у Верховній Раді України.

В день голосування виборчі дільниці **відкриються о 8:00** та **закриються о 20:00**. Для голосування Вам обов'язково необхідно взяти з собою на виборчу дільницю документ, який підтверджує особу та громадянство України, такими доказами є паспорт громадянина України та тимчасове посвідчення громадянина України;

### НА ВИБОРЧІЙ ДІЛЬНИЦІ ВИ ОТРИМАЄТЕ ДВА БЮЛЛЕТЕНЯ ДЛЯ ГОЛОСУВАННЯ

ПОЗАЧЕРГОВІ ВИБОРИ НАРОДНИХ ДЕПУТАТІВ УКРАЇНИ 21 липня 2019 року		
ВИБОРЧИЙ БЮЛЕТЕНЬ ЗАГАЛЬНОДЕРЖАВНИЙ БАГАТОМАНДАТНИЙ ВИБОРЧИЙ ОКРУГ		
Одномандатний виборчий округ № 90 МП Виборча дільниця №		
<input type="checkbox"/> Зробіть позначку "плюс" (+) або іншу у квадраті проти політичної партії, за кандидатів у народні депутати України від якої Ви голосуєте		
1	<input type="checkbox"/>	ПОЛІТИЧНА ПАРТІЯ "СИЛА І ЧЕСТЬ" Смєшко Ігор Петрович, Сотник Олена Сергіївна, Чубаров Рафат Абдурахманович, Мірошніченко Іван Володимирович, Замана Володимир Михайлович
2	<input type="checkbox"/>	ПОЛІТИЧНА ПАРТІЯ ВСЕУКРАЇНСЬКЕ ОБ'ЄДНАННЯ "БАТЬКІВЩИНА" Тимошенко Юлія Володимирівна, Тарта Сергій Олексійович, Наливайченко Валентин Олександрович, Соболев Сергій Владиславович, Кондратюк Олена Костянтинівна
3	<input checked="" type="checkbox"/>	ПОЛІТИЧНА ПАРТІЯ "ПАТРІОТ" Голомша Микола Ярославович, Сірий Микола Іванович, Філіпчук Георгій Георгійович, Журавчак Олександр Петрович, Бобул Іван Васильович
4	<input type="checkbox"/>	

ПОЗАЧЕРГОВІ ВИБОРИ НАРОДНИХ ДЕПУТАТІВ УКРАЇНИ 21 липня 2019 року		
ВИБОРЧИЙ БЮЛЕТЕНЬ Виборча дільниця №		
Одномандатний виборчий округ № 90 МП		
<input type="checkbox"/> Зробіть позначку "плюс" (+) або іншу у квадраті проти прізвища кандидата у народні депутати України, за якого Ви голосуєте		
1	<input type="checkbox"/>	БОНДІК Валерій Анатолійович 1964 року народження, освіта вища, адвокат, адвокатське об'єднання "Адвокатська місія Латвійського міжнародного інституту захисту прав людини Східної Європи", проживає в місті Києві, безпартійний, суб'єкт висування – Політична партія "ОПОЗИЦІЙНИЙ БЛОК"
2	<input type="checkbox"/>	БРАСЛАВСЬКИЙ Руслан Георгійович 1973 року народження, освіта вища, адвокат, генеральний директор ТОВ "Оридічна компанія "Центр супроводження бізнесу", проживає в місті Києві, безпартійний, суб'єкт висування – Політична партія Всесукаїнське об'єднання "Батьківщина"
3	<input type="checkbox"/>	БУТ Юрій Олександрович 1955 року народження, освіта вища, фізична особа – підприємець, проживає в місті Біла Церква Київської області, безпартійний, суб'єкт висування – ПОЛІТИЧНА ПАРТІЯ "СПРАВЖНІ ДІЇ"

**БАЖАЄМО ВАМ ЗРОБИТИ ПРАВИЛЬНИЙ ВИБІР!**

## Непочатий край роботи для Юлії Тимошенко

**Мешканці столиці, потрапляючи у маленькі міста, нерідко захоплюються: «Як тиша і благодать». Я виріс і все життя працював учителем історії в такому містечку на Чернігівщині. Цьогоріч уперше за тридцять чотири роки педагогічного стажу 1 вересня не піду до школи. Бо її закрили, тобто «оптимізували», як тепер кажуть. За останні десятиліття у нас зникли всі підприємства, побутовий комбінат, навіть хлібзавод. Будинок культури вже вісім років у стадії ремонту. Така екзотика.**

Пам'ятаю, як молодим учителем возив школярів на екскурсію до сусіднього Любеча, що «дихає» історією. Тут зміцнювалась, боронилася від ворогів Українська Русь. Містечко могло б стати потужним туристичним центром держави, але повторило сумну долю більшості маленьких містечок України: безбріття, бездоріжжя, безперспективність...

Тут, у глибинці, для влади непочатий край роботи. При всій повазі до молодої команди Президента, сама вона з цими проблемами не впорається. Без досвіденого керівника Уряду, котрий знає, як зарадити людям, цього воза не зрушити з місця.

І таким Главою Кабінту більшість моїх земляків бачить Юлію Тимошенко. Її програма «Новий курс України» – це конкрет-

ний покроковий план реформування країни, спрямований на підвищення соціальних стандартів насамперед для пересічних громадян. Тих самих мешканців малих містечок і сіл!

На відміну від інших політ сил, у партії Тимошенко «Батьківщина» є команда професіоналів, яка здатна втілити цей план у життя. Сама Юлія Володимирівна вже залишила яскравий слід в історії незалежності України. Уряд під її керівництвом у найскладніші періоди виводив економіку з кризи, при цьому насамперед дбаючи про незахищені верстви населення.

То чому б не довірити її керувати Урядом і в цей непростий для держави час? Справа лише за тим, щоб після парламентських виборів в основу діяльності коаліції було покладено саме «Новий курс України» Юлії Тимошенко. Хочеться сподіватися, що політичні амбіції нарешті поступляться місцем злагоджений роботі Президента, Прем'єра і депутатів на благо народу. Історія не раз доводила, що єднання навколо потужної реформаторської ідеї, сильного лідера-патріота дає країні реальний шанс на перемогу.

**Василь Костюченко,**  
пенсіонер

**ІНФОРМАЦІЙНЕ ПОВІДОМЛЕННЯ УПРАВЛІННЯ КОМУНАЛЬНОЇ ВЛАСНОСТІ ТА КОНЦЕСІЇ  
БІЛОЦЕРКІВСЬКОЇ МІСЬКОЇ РАДИ**

**ПРО ПРОДАЖ НА АУКЦІОНІ ОБ'ЄКТА КОМУНАЛЬНОЇ ВЛАСНОСТІ – НЕЖИТЛОВІ БУДІВЛІ:**  
- літ. «А», - літ. «Б-2», - літ. «В», - літ. «Г» зі спорудами (замощення, забор), які перебувають на балансі комунальної установи Білоцерківської міської ради «Інспекція з благоустрою міста Біла Церква», код за єдРПОУ балансоутримувача: 35942297, за адресою: 09100, Київська область, м. Біла Церква, вул. Глинняна, 13

**1) Інформація про об'єкт приватизації**

**Найменування об'єкта приватизації:** нежитлові будівлі:  
- літ. «А» площею 693,3 м<sup>2</sup>, - літ. «Б-2» площею 332,10 м<sup>2</sup>, - літ. «В» площею 89,40 м<sup>2</sup>, - літ. «Г» площею 41,80 м<sup>2</sup> зі спорудами (замощення, забор).

**Місцезнаходження об'єкта приватизації:** 09100, Київська область, м. Біла Церква, вул. Глинняна, 13.

**Відомості про об'єкт приватизації та про земельну ділянку, на якій розташовані об'єкти:**

нежитлові будівлі:

- літ. «А» побудована в 1917 р., фундамент – бетон, ганок – з/бетон, стіни – цегла керамічна, підлога – бетон, перекриття комбіноване, покрівля – комбінована: листи металеві, азбестоцементні листи, електрика;

- літ. «Б-2» побудована в 1976 р., фундамент – з/бетонні блоки, стіни – цегла керамічна, підлога – бетон, вікна, перекриття – з/бетонні плити, покрівля – азбестоцементні листи, навіс – листи оцинковані, сходи металеві, електрика;

- літ. «В» побудована в 1997 р., фундамент – бетон, стіни – бетонні блоки, перекриття – дерево, покрівля – азбестоцементні листи, підлога – бетон, електрика;

- літ. «Г» побудована в 1980 р., фундамент – бетон, стіни – цегла керамічна, підлога – бетон, покрівля – азбестоцементні листи, електрика;

- замощення – асфальтобетон;

- забор (огорожа) – залізобетонні плити, ворота з хвіртою – металеві каркасні – 129,5.

**Державна реєстрація права власності на нерухоме майно:** реєстраційний номер витягу: 31886283, дата реєстрації: 31.05.2019 р.

**Інформація про земельну ділянку, на якій розташовано об'єкт приватизації:**

- місцезнаходження: 09100, Київська область, м. Біла Церква, вул. Глинняна, 13,

- кадастровий номер: 3210300000:06:002:0019,

- питання приватизації чи оренди земельної ділянки та її розмір Покупець вирішує самостійно в порядку, встановленому чинним законодавством України.

**Інформація про балансоутримувача (найменування, його місцезнаходження і контактні дані):** комунальна установа Білоцерківської міської ради «Інспекція з благоустрою міста Біла Церкви», код за єдРПОУ 35942297, адреса: 09100, Київська область, м. Біла Церква, вул. А. Шептицького, 2, контактні дані начальник Ілляшенко Віктор Михайлович: контактний телефон (04563) 39-34-65 та адреса електронної пошти 35942297@ukr.net.

**2) Інформація про аукціон**

**Спосіб проведення аукціону:** аукціон без умов.

**Дата та час проведення аукціону:** 07.08.2019 року, година, о котрій починається аукціон, встановлюється ЕТС для електронного аукціону на об'єкт в проміжку часу з 09<sup>00</sup> до 18<sup>00</sup> години дня.

**Кінцевий строк подання заяви на участь в електронному аукціоні з умовами, із зниженням стартової ціни** встановлюється електронною торговою системою для кожного електронного аукціону окремо в проміжку часу з 19 години 30 хвилин до 20 години 30 хвилин дня, що передує дню проведення електронного аукціону.

**Кінцевий строк подання заяви на участь в електронному аукціоні за методом покрокового зниження стартової ціни та подальшого подання цінових пропозицій** встановлюється електронною торговою системою для кожного електронного аукціону окремо з 16 години 15 хвилин до 16 години 45 хвилин дня проведення електронного аукціону.

**3) Інформація про умови, на яких здійснюється приватизація об'єкта**

Приватизація об'єкта комунальної власності – нежитлові будівлі:

- літ. «А», - літ. «Б-2», - літ. «В», - літ. «Г» зі спорудами (замощення, забор), які перебувають на балансі комунальної установи Білоцерківської міської ради «Інспекція з благоустрою міста Біла Церкви», за адресою: 09100, Київська область, м. Біла Церква, вул. Глинняна, 13, здійснюється відповідно до вимог Закону України «Про приватизацію державного і комунального майна». Порядок проведення електронних аукціонів для продажу об'єктів приватизації кошти відповідно до валютного законодавства України.

Покупець, який підписав договір купівлі-продажу, сплачує на р/р №37182023020895 Держказначайська служба України МФО

**ІНФОРМАЦІЙНЕ ПОВІДОМЛЕННЯ УПРАВЛІННЯ КОМУНАЛЬНОЇ ВЛАСНОСТІ ТА КОНЦЕСІЇ**

**БІЛОЦЕРКІВСЬКОЇ МІСЬКОЇ РАДИ**

**ПРО ПРОДАЖ НА АУКЦІОНІ ОБ'ЄКТА КОМУНАЛЬНОЇ ВЛАСНОСТІ – НЕЖИТЛОВІ БУДІВЛІ:**  
- літ. «А», - літ. «Б-2», - літ. «В», - літ. «Г» зі спорудами (замощення, забор), які перебувають на балансі комунальної установи Білоцерківської міської ради «Інспекція з благоустрою міста Біла Церкви», код за єдРПОУ балансоутримувача: 35942297, за адресою: 09100, Київська область,

**М. Біла Церква, вул. Глинняна, 13**

передбаченим статтею 8 Закону України «Про приватизацію державного і комунального майна».

**3.1 Стартова ціна об'єкта (з ПДВ) для продажу на аукціоні з умовами:** 1 603 281,00 (один мільйон шістсот три тисячі двісті вісімдесят одна) гривень 00 копійок.

**Розмір гарантійного внеску:** 160 328,10 грн з ПДВ.

**3.2 Стартова ціна об'єкта (з ПДВ) для продажу на аукціоні із зниженням стартової ціни:** 801 640 (вісімсот одна тисяча шістсот сорок) гривень 50 копійок.

**Розмір гарантійного внеску:** 80 164,05 грн з ПДВ.

**3.3 Стартова ціна об'єкта (з ПДВ) для продажу на аукціоні за методом покрокового зниження ціни та подальшого подання цінових пропозицій:** 801 640 (вісімсот одна тисяча шістсот сорок) гривень 50 копійок.

**Розмір гарантійного внеску:** 80 164,05 грн з ПДВ.

**Період між аукціоном без умов та аукціоном із зниженням стартової ціни та аукціоном за методом покрокового зниження ціни та подальшого подання цінових пропозицій:** 26 календарних днів від дати аукціону (опублікування інформаційного повідомлення про приватизацію об'єкта).

**Крок аукціону на аукціоні без умов:** 16 032,81 грн (1% від стартової ціни аукціону).

**Крок аукціону на аукціоні із зниженням стартової ціни та аукціоні за методом покрокового зниження ціни та подальшого подання цінових пропозицій:** 8 016,41 грн (1% від стартової ціни аукціону).

Загальна кількість кроків, на які знижується стартова ціна об'єкта на аукціоні за методом покрокового зниження ціни та подальшого подання цінових пропозицій, становить 3 кроки.

**4) Час та місце ознайомлення з об'єктом:** ознайомитися з об'єктом можна за місцем його розташування у робочі дні, попередньо узгодивши з представником Управління комунальної власності та концесії Білоцерківської міської ради годину огляду об'єкта за телефоном: (0463) 5-86-74 у робочі дні з 9.00 до 18.00, в п'ятницю з 9.00 до 17.00.

**Адреса Управління комунальної власності та концесії Білоцерківської міської ради:** 09100, Київська область, м. Біла Церква, вул. А. Шептицького, 2.

**Електронна адреса:** ukv@bc-rada.gov.ua.

**5) Організатор аукціону:** Управління комунальної власності та концесії Білоцерківської міської ради (код за єдРПОУ 20577351).

Адреса: 09100, Київська область, м. Біла Церква, вул. А. Шептицького, 2.

Контактний тел. (0463) 5-86-74 у робочі дні з 9.00 до 18.00, в п'ятницю з 9.00 до 17.00.

Головний спеціаліст відділу оренди та приватизації управління Беляєва Наталія Вікторівна.

**6) Засоби платежу:**

Для участі в аукціоні з продажу об'єкта малої приватизації гарантійний та реєстраційний внески сплачуються на рахунок оператора електронного майданчика, через який подається заявка на участь у приватизації.

Посилання на перелік авторизованих майданчиків та їх рахунки, відкриті для оплати потенційними покупцями гарантійних та реєстраційних внесків: <https://prozorro.sale/info/elektronni-majdanchiki-ets-prozorroprodazhi-cbd2>.

Покупці, які мають право брати участь у приватизації згідно із Законом України «Про приватизацію державного і комунального майна», вправі використовувати для придбання об'єктів приватизації кошти відповідно до валютного законодавства України.

Покупці-нерезиденти України набувають у власність майно, що приватизується, у процесі приватизації з оплатою його ціни у національній валюті або у вільно конвертованій валюті.

Переможець електронного аукціону:

- підписує протокол про результати електронного аукціону та надає його оператору електронного майданчика, через якого ним подано цінову пропозицію, протягом трьох робочих днів з дня, наступного за днем його формування електронною торговою системою;

- укладає договір купівлі-продажу об'єкта приватизації з органом приватизації протягом 30 календарних днів з дня, наступного за днем формування протоколу про результати електронного аукціону.

Покупець, який підписав договір купівлі-продажу, сплачує на р/р №37182023020895 Держказначайська служба України МФО

820172 код 20577351, одержувач – управління комунальної власності та концесії Білоцерківської міської ради, ціну продажу об'єкта приватизації не пізніше ніж протягом 30 днів з дnia підписання договору купівлі-продажу.

У разі несплати коштів за об'єкт приватизації згідно з договором купівлі-продажу протягом 30 днів з дnia укладення договору та його нотаріального посвідчення покупець сплачує на користь органу приватизації неустойку у розмірі 5 відсотків ціни продажу об'єкта. У разі несплати коштів згідно з договором купівлі-продажу протягом наступних 30 днів договір підлягає розірванню відповідно до статті 29 Закону України «Про приватизацію державного і комунального майна».

Переможець електронного аукціону, який відмовився від підписання протоколу про результати електронного аукціону або договору купівлі-продажу, позбавляється права на участь у подальших аукціонах з продажу того самого об'єкта.

Оператор електронного майданчика перераховує на казначейський рахунок р/р №37182023020895 Держказначайська служба України МФО 820172 код 20577351, одержувач – управління комунальної власності та концесії Білоцерківської міської ради, суми, сплачені учасниками аукціону, реєстраційних внесків протягом п'яти календарних днів з дnia затвердження протоколу електронного аукціону.

Оператор електронного майданчика перераховує на казначейський рахунок р/р №37320023020895 Держказначайська служба України МФО 820172 код 20577351, одержувач – управління комунальної власності та концесії Б

# Голосуй за своїх – голосуй за «Факел»!

**16 липня на Торговій площі біля БРУМу відбулася зустріч білоцерківців із керівництвом політичної партії «Всеукраїнське об'єднання «Факел» та її кандидатами в народні депутати України. Партійці розповіли про ідею створення партії, програму та свої перші кроки у разі обрання до Парламенту. Зустріч пройшла у невимушений обстановці за горнятком духмяної кави, а дітки могли розважатися на батуті. Члени партії відповіли на всі питання присутніх.**



«Ви, мабуть, цікавитеся, чим ми відрізняємося від інших політичних сил? – такими словами розпочала зустріч Тетяна Однорог, голова ПП «Всеукраїнське об'єднання «Факел». – Ми знаємо проблеми простих людей! Я, наприклад, не один рік працювала головою профспілки та в благодійному фонду. Тому постійно стикалася зі зверненнями про матеріальну допомогу на лікування. Це були й учасники АТО, і переселенці, і онкохворі, і матері дітей-інвалідів. Чому таким людям нині допомагають підприємці, благодійні фонди, звичайні люди, а не держава? Ми хочемо змінити це і тому йдемо в Парламент! У нас в партії немає артистів чи співаків, як це нині банально модно. У нас в партії команда професіоналів: представники малого та середнього бізнесу, громадські активісти, економісти, юристи, освітяни, медики. Це звичайні люди, які достеменно знають проблеми у своїй сфері діяльності. До того ж жодна партія у виборчому списку не має відношення до нашого міста, окрім партії «Факел», яка на вибори йде під №8. Адже цю політичну силу заснували білоцерківці. Відтак Білу Церкву буде кому представляти в Парламенті».

Список політичної сили, що складається із 59-ти кандидатів, був сформований після аналізу анкет, які звичайні українці відправляли для участі в проекті «Депутатом стати просто». В результаті з великої кількості бажаючих до остаточного списку ввійшли люди різного віку, різних професій, з різних населених пунктів, але об'єднаних спільною метою – запровадити реальні, а не вдавані зміни у своїй країні.

Команда політичної партії провела низку робочих зустрічей та прес-конференцій по різних містах Украї-

ни – в Одесі, Львові, Дніпрі, Харкові. Під час зустрічей з виборцями команда «Факела» обговорювала найболючіші питання, намагалася дослухатися до кожного мешканця та зрозуміти, що саме хвилює його. Проблеми, висунуті виборцями, вносилися до програми партії, що доповнило та удосконалило її.

«Пріоритетними цілями партії є розвиток економіки та індустріальних парків, адже це є запорукою того, що молодь залишатиметься в Україні, а не шукатиме кращої долі деїнде. Ми повинні створити такі умови, щоб у нас розвивався малий та середній бізнес, що буде не лише давати надходження до державного та місцевих бюджетів, але й створювати нові робочі місця», – зазначив під час зустрічі Олександр Крамар, заступник голови партії, який займався створенням першого туристичного та меблевого кластеру в нашому місті та відкрив власну школу малого підприємництва.

Олександр Гончаров, заступник голови політичної партії «Всеукраїнське об'єднання «Факел», підприємець, засновник інтернет-магазину «Табуретка», додав: «Одна з найважливіших цілей нашої партії – поліпшення умов ведення малого та середнього бізнесу в Україні. Основні напрямки роботи: зменшення часу на виконання податкових зобов'язань, встановлення економічно обґрунтованого рівня оподаткування, спрощення до більш прозорої і зрозумілої системи оподаткування, демонополізація ринку, приведення методів та мети роботи контролюючих органів до європейських стандартів».

Ніна Іванова

# БІЛА ЦЕРКВА БУДЕ ЄВРОПЕЙСЬКИМ МІСТОМ ГОЛОСУЙ ЗА ХВИЧУ МЕПАРІШВІЛІ!



## ІНФОРМАЦІЯ ПРО ВИКОНАННЯ БЮДЖЕТУ м. БІЛА ЦЕРКВА ЗА І ПІВРІЧЧЯ 2019 РОКУ

За даними казначейського звіту, фактичний обсяг фінансових ресурсів бюджету м. Біла Церква за станом на 1 липня 2019 року склав **981 175 081** грн, у тому числі доходи загального фонду – **956 186 766** грн, спеціального фонду – **24 988 315** грн.

Загальний фонд складається з власних доходів (49,8%) та трансфертів з бюджетів вищого рівня (50,2%). За 1 півріччя до **загального фонду** міського бюджету надійшло **476 026 080** грн податків і зборів, що на 26 014 560 грн, або на 5,8%, більше плану. В порівнянні з 1 півріччям 2018 року, власні доходи загального фонду зросли на 79 844 131 грн, або на 20,2%.

Домінуючу позицію в структурі доходів загального фонду бюджету займає «Податок та збір на доходи фізичних осіб». За станом на 1 липня 2019 року його частка у складі доходів загального фонду становить 58,8%. За січень-червень 2019 року надійшло 279 749 073 грн зазначеного податку, що на 4,3% більше плану на 1 півріччя. У порівнянні з відповідним періодом 2018 року, надходження ПДФО зросли на 20,4%.

Найбільшими джерелами доходів загального фонду (крім ПДФО) є:

– «Єдиний податок» (17,8% у структурі доходів загального фонду) – за 1 півріччя 2019 року надійшло 84 947 742 грн, що на 3,3% більше плану та на 27,0% більше, ніж за відповідний період минулого року;

– «Акцизний податок» – (9,1% у структурі доходів загального фонду) – за січень-червень 2019 року надійшло 43 448 680 грн, що на 0,7% менше плану. У порівнянні з 1 півріччям 2018 року, надходження зросли на 2,0%;

– «Плата за землю» (8,2% у структурі доходів загального фонду) – за звітний період надійшло 38 899 948 грн, що на 18,4% більше плану та на 31,1% більше минулорічного показника.

Загальна сума «Місцевих податків і зборів», до яких належать «Податок на нерухоме майно, відмінне від земельної ділянки», «Плата за землю», «Транспортний податок», «Туристичний збір» та «Єдиний податок» за січень-червень 2019 року складає 141 249 097 грн (29,7% в структурі доходів загального фонду).

За 1 півріччя 2019 року до **спеціального фонду** міського бюджету надійшло 24 988 315 грн, у тому числі без урахування власних надходжень бюджетних установ – 8 621 102 грн, що в 2,3 раза більше плану та на 77,2% більше, ніж за відповідний період минулого року. До бюджету розвитку надійшло 7 543 907 грн (план виконано на 306,4%, темп росту

– 204,6%).

За січень-червень 2019 року до бюджету міста надійшло 480 160 686 грн **офіційних трансфертів** від органів державного управління, у тому числі дотація на здіслення переданих з державного бюджету видатків з утримання закладів освіти та охорони здоров'я – 6 669 678 грн, субвенції з державного та обласного бюджетів – 473 491 008 грн.

Видаткова частина місцевого бюджету за I півріччя 2019 року складає 973 729 403 грн, або 91,4 % до затвердженого квартального плану з урахуванням змін, в тому числі:

– обсяг видатків загального фонду бюджету – 870 309 357 грн;

– обсяг видатків спеціального фонду бюджету – 103 420 046 грн.

У загальній сумі видатків передбачений обсяг субвенцій з державного та обласного бюджетів 474 458 326 грн (загальний фонд – 457 851 554 грн, спеціальний фонд – 16 606 772 грн).

В структурі видатків найбільшу питому вагу складають видатки на утримання установ соціально-культурної сфери міста – 545 026 528 грн (на 33 935 824 грн більше аналогічного періоду минулого року), в тому числі:

– освіті – 330 278 059 грн, або 60,6 %;

– охорону здоров'я – 133 176 589 грн – 24,4 %;

– культуру – 32 391 809 грн – 5,9 %;

– соціальний захист та молодіжні програми – 31 149 153 грн – 5,7 %;

– фізична культура та спорт – 18 030 918 грн – 3,4 %.

Видатки загального фонду на захищені статті (заробітна плата з нарахуваннями, медикаменти, харчування, оплата комунальних послуг) становлять 559 102 548 грн, або 87,3%, до загального обсягу бюджету.

За рахунок коштів спеціального фонду бюджету розвитку проведено капітальних видатків на суму 88 245 150 грн по об'єктах соціально-культурної сфери та комунальної інфраструктури міста.

Крім того, виконання бюджету в частині офіційних трансфертів, а саме субвенцій з державного та обласного бюджету за I півріччя 2019 р. по загальному фонду, становить 474 458 326 грн.

Детальна інформація про виконання бюджету м. Біла Церква за I півріччя 2019 р. розміщена на сайті міської ради.

**C. Терещук,**  
начальник міського фінансового управління

# Святий вогонь родинного тепла

Родина – це найдорожче для кожної людини. Саме в сім'ї діти вчаться доброму, шанобливому ставленню до свого роду і землі, на якій народилися. Мамина пісня, батьківська хата, бабусина вишиванка, дідусява казка – все це наша родовідна пам'ять.

На честь Дня родини в бібліотеці-філії №10 відбувся святковий концерт «Святий вогонь родинного тепла». Учасники хору «Спадщина» (керівник Ніна Левченко) Академії пенсіонерів подарували учасникам заходу багато радісних і хвилюючих миттєвостей.

Пісні навіляли спогади про найрідніших людей на землі – батьків. Солісти хору Валентина Потіха, Ніна Янова, Ольга Сиволоцька та Валентин Кравцов виконали як ліричні, так і жартівливі пісні. Глядачі підспівували артистам, адже їхня творчість нікого не залишила байдужим.

Концерт перемежувався віршами про родину поетів-країн П. Ральченка, А. Гудими,



В. Іванціва, Л. Гажали у виконанні завідувачки філії Ганни Нагорної – ведучої свята.

Власний вірш «Докір» прочитала читачка Марія Постоєва. А найстарша учасниця хору Ольга Наумівна Горбань майстерно продекламувала поезію «Матері» М. Луківа.

Після закінчення концерту читачі мали змогу познайомитися з книжковою виставкою «Мудрість книг об'єднує родину», де була розміщена інформація про сім'ї, котрі найбільше відвідують бібліотеку, та книги, які вони прочитали.

Альона Сушкевич

# Українці мають пам'ятати

Двадцятого липня минає 90 років з дня смерті ЄВГЕНА ХАРЛАМПІЙОВИЧА ЧИКАЛЕНКА.

Євген Чикаленко – славний українець, подвижник багатьох демократичних процесів в Україні кінця XIX та початку ХХ століть, великий меценат і друг Михайла Коцюбинського, багатьох інших письменників-демократів, журналістів, зокрема Симона Петлюри, Сергія Ефремова, Дмитра Дорошенка.

Наши сучасники мало

знати про цю, без перевільнення, видатну постать. Про те, що Євген Харлампійович найбільше з усіх тодішніх часів УНР благодійників вклав власних коштів, енергії душі, шляхетності у справу розповсюдження ідей незалежності і суверенітету України, фінансуючи та видаючи фактично першу україномовну газету «Громадська думка», а потім і «Рада», тижневик «Селяни». Він підтримував матеріально низку письменників-демократів, надзвичайно багато зробив для формування на наших теренах української мови та усвідомлення власної історії. На його гроши видано «Русско-український словник» Уманця-Комарова, він допомагав журналу «Київська Старина», даючи нагороду (1000 крб) за найкраще написану історію України та сплачувачи гонорари за українські твори, організував у Львові фонд ім. Мордовця для допомоги українським письменникам.

Був він загалом скромною, негаласливою людиною. Знаючи про чиось там скруту, надавав фінансову допомогу, багато разів вібачаючись, що потурбував... Коли, до прикладу, під загрозою зриву випуску, банкрутства, опинилося його і друзів дітище – україномовна газета, він, не вагаючись, продавав свою маєтність, землі, аби врятувати спільну справу. Так, якось із молотка пішло 250 десятин власності у Молдові. Зате запустили видання газети «Рада».

Євген Харлампійович був навдивовику удачним господарником: його маєтки тієї пори були територіями найбільшого благоденства й достатку. Бо хазяйнували там повному, по-науковому, з технікою світових зразків, поля засівали кращими сортами культур, виліпаними Чикаленком з-поза морів-океанів.

У поміщиця-новатора була одна особливість: елементи свого досвіду він прагнув і

навдивовику удачним господарником: його маєтки тієї пори були територіями найбільшого благоденства й достатку. Бо хазяйнували там повному, по-науковому, з технікою світових зразків, поля засівали кращими сортами культур, виліпаними Чикаленком з-поза морів-океанів.

Дивно, але навіть у Києві досі немає не те що вулиці – ходного провулку імені Євгена Чикаленка... Великий Українець, на жаль, не може повернутися до пантеону найвизначніших борців за нашу державу, щоб заслужено зайняти своє гідне місце в пам'яті українського народу, для якого він зробив так багато...

Підготував

Микола Отіченко



Маленькі читайлики прийшли в бібліотеку №6 на День шоколаду (відзначається у світі 11 липня) зі своїми улюбленими шоколадними цукерками, щоб поласувати разом із друзями. Захід розпочався з огляду літератури, представленої на виставці-інсталляції «Солод-

кий рай», який провела завідувачка бібліотеки Надія Гаврилова.

Ростислав Кулинич познайомив присутніх з книгою Роальда Дала «Чарлі і шоколадна фабрика», а Соломія Пушечнікова з твором Наталії та Олександра Шевченків «Усе в шоколаді». Вірш-привітання Тетяни Строка «З Днем шоколаду» прочитала Марічка Алімова.

Діти зачехлили «солодкі» загадки та брали участь у «шоколадних» іграх. А ще кожен відчув себе кулінаром, бо всі взяли участь у приготуванні фруктів у шоколаді. Крім того, Юлія і Марія Дяченки провели для своїх друзів «шоколадний» флемшом. Тому загальною нагородою і смачним завершеннем свята став «солодкий» стіл, який підготували бібліотекарі та батьки дітей, учасників заходу.

Надія Романюк

# Пам'яті Володимира Іванціва

Чи то пора,  
Чи не пора –  
Відходить гвардія стара...

І плаче Замкова гора!  
Гора сумує Палія,  
Ридає світ і плачу я...

В печалі місто Ярослава,

Засумувала Рось «крусява»...

Бо чесно жив

І не дружив

Козак з ганьбою

І за собою

Зерна неправди

не лишив!..

Лелія в Мову,

Сам був Слово,

А слово – Він!..

По ньому б'є «Соборний дзвін»!..

Пішов козак у небуття,

До Бога...

Най буде світлою дорого...

Життя не зникне після нього,

Та буде «інше» то життя!..

На серці біль, печаль і щем...

Та він повернеться... «дощем»!..

Володимир Дідківський

